

Proteja a **su ave** de la **influenza aviar**

... siguiendo los pasos preventivos adecuados.



La “**influenza aviar**” (o AI por su sigla en inglés) es una enfermedad viral contagiosa que puede infectar a muchos tipos de aves.

Proteja a sus mascotas siguiendo las medidas preventivas detalladas a continuación.

Estos pasos pueden ayudar a prevenir la propagación de la influenza aviar y de la exótica enfermedad de Newcastle (END), otra enfermedad mortal que puede propagarse rápidamente y matar a la mayoría de las aves si éstas no son tratadas.

PROTEJA A SUS PÁJAROS

- Restrinja el tránsito hacia y desde su casa a personas que poseen aves.
- Limpie y desinfecte su ropa, zapatos y manos antes de manipular sus aves si ha estado cerca de otras aves o aves de corral.
- Evite visitar a otros dueños de aves y mantenga a las aves nuevas separadas.
- Compre aves a vendedores confiables para asegurarse de que provienen de los Estados Unidos o que han sido importadas legalmente.

COSAS A TENER EN CUENTA

Signos de influenza aviar en su ave:

- Muerte repentina sin signos clínicos;
- Estornudos, respiración jadeante, tos y secreción nasal;
- Diarrea;
- Falta de energía y poco apetito;
- Hinchazón alrededor de los ojos, en el cuello y en la cabeza;
- y
- Falta de coordinación y temblores.

Nadie mejor que usted para proteger a sus aves.



Departamento de Agricultura de los Estados Unidos
Servicio de Inspección de Sanidad Agropecuaria

El Departamento de Agricultura de los Estados Unidos es un proveedor y empleador de acceso igualitario.

Programa de ayuda N° 1883S

Publicado en julio de 2006

Cómo proteger a sus aves

Coloque esta guía cerca de sus aves.



1 Mantenga distancia.

Restrinja el acceso a sus aves. Si vienen personas que poseen aves, no permita que se acerquen a las aves de su corral.



2 Mantenga limpio.

Use ropa limpia y lávese bien las manos antes de manipular sus aves. Limpie las jaulas y cambie la comida y el agua todos los días. Quite el alimento de las bolsas y colóquelo en un envase sellado limpio y deseche las bolsas. Limpie y desinfecte las herramientas que están en contacto con las aves o su excremento. Quite el excremento antes de desinfectar las jaulas y el equipo. Deshágase de las aves muertas de manera apropiada.



3 No atraiga enfermedades a su casa.

Cuando compre un ave, solicite al vendedor que le certifique que el ave proviene de Estados Unidos o que ha sido importada legalmente y que estaba sana antes de la importación.

Si ha estado cerca de otras aves o dueños de aves, como puede ocurrir en una tienda de animales, reunión del club de dueños de aves o feria de aves, limpie y desinfecte su ropa, zapatos y demás artículos relacionados con las aves antes de regresar a su casa. ¿Ha llevado sus aves a una exposición? En ese caso, debe separarlas de las demás aves como mínimo durante las dos semanas posteriores al evento. Las aves nuevas deben estar separadas de las demás durante un mínimo de 30 días.



4 No se traiga las enfermedades del vecindario.

No debe compartir con los vecinos ni con otros dueños de aves las herramientas o los implementos para sus aves. Si trae alguno de estos artículos a su casa, debe limpiarlo y desinfectarlo antes de entrar a su propiedad.

En lo posible, evite visitar otros criaderos de aves o casas con criaderos, especialmente si las aves viven afuera.



5 Esté atento a los signos de enfermedades infecciosas de las aves.

- Muerte repentina sin signos clínicos
- Estornudos, respiración jadeante, tos y secreción nasal
- Diarrea
- Falta de energía y pérdida del apetito
- Hinchazón alrededor de los ojos, en el cuello y en la cabeza
- Falta de coordinación.

La detección precoz es importante para evitar la propagación de la enfermedad.



6 Informe si observa aves enfermas.

No espere. Si sus aves están enfermas o se están muriendo, llame a la oficina de extensión cooperativa local, veterinario local, Veterinario Estatal, laboratorio de diagnóstico de salud animal estatal o a la Oficina de Servicios Veterinarios del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA) para saber por qué. USDA tiene una línea directa gratuita (1-866-536-7593) en la que puede recibir ayuda de veterinarios. Este servicio es sin cargo.



www.aphis.usda.gov

Nadie mejor que usted para proteger a sus aves.